

## A BIZOTTSÁG 1273/2007/EK RENDELETE

(2007. október 29.)

az egyedi mezőgazdasági intézkedések kisebb égei-tengeri szigetek javára történő meghatározásáról szóló 1405/2006/EK tanácsi rendelet alkalmazására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 1914/2006/EK rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel az egyedi mezőgazdasági intézkedések kisebb égei-tengeri szigetek javára történő meghatározásáról, valamint az 1782/2003/EK rendelet módosításáról szóló, 2006. szeptember 18-i 1405/2006/EK tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 14. cikkére,

mivel:

(1) Az 1914/2006/EK bizottsági rendelet <sup>(2)</sup> alkalmazása során nyert tapasztalatok alapján úgy tűnik, hogy a fenti rendelet egyes rendelkezéseit ki kell igazítani.

(2) A mezőgazdasági termékekre vonatkozó behozatali és kiviteli engedélyek és előzetes rögzítési igazolások rendszerének alkalmazására kialakított részletes közös szabályok megállapításáról szóló, 2000. június 9-i 1291/2000/EK bizottsági rendelet <sup>(3)</sup> rendelkezik az igazolások számítógépes rendszerek használatával történő kiadásáról és használatáról; az erre a lehetőségre való utalásokat be kell építeni az 1914/2006/EK rendeletbe.

(3) Az 1914/2006/EK rendelet 4. cikkének (1) bekezdése nem említi egyértelműen, hogy a kifizetések egész éven át teljesíthetők. A rendeletet ezért úgy kell módosítani, hogy tartalmazzon erre vonatkozó kijelentést. Hasonlóképp a szóban forgó rendelet 35. cikkét is módosítani kell, hogy a kifizetések teljesítése az abban a cikkben említett intézkedések esetében is egész éven át lehetséges legyen.

(4) Az 1914/2006/EK rendelet 34. cikkében meghatározott, a programok módosítására vonatkozó eljárásoknak pontosabbnak kell lenniük. Indokolt az átfogó program módosítása iránti kérelmek benyújtására és a Bizottság általi jóváhagyására, valamint a módosítások alkalmazásának időzítésére vonatkozó szabályok részletezése. A költségvetési szabályok miatt a jóváhagyott módosításokat a módosítás iránti kérelmet követő év január 1-jétől kell alkalmazni. Különbséget kell tenni továbbá

a jelentős módosítások, amelyekhez bizottsági határozat általi jóváhagyás szükséges, és a kisebb módosítások között, amelyekről csak értesíteni kell a Bizottságot tájékoztatás céljából.

(5) Az 1914/2006/EK rendelet 4. cikkének (1) bekezdésében meghatározott, az illetékes hatóságok számára a támogatás kifizetésére rendelkezésre álló, a felhasznált támogatási bizonyítvány benyújtásától számított 90 napos határidő túl hosszú, és bizonyos adminisztratív nehézségekhez vezet. A határidőt ezért 60 napra kell csökkenteni.

(6) Az 1914/2006/EK rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.

(7) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Közvetlen Kifizetések Irányítóbizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

## 1. cikk

Az 1914/2006/EK rendelet a következőképpen módosul:

1. A 4. cikk a következőképpen módosul:

a) az (1) bekezdés a következőképpen módosul:

i. a harmadik albekezdés bevezető mondata helyébe a következő szöveg lép:

„A támogatást az illetékes hatóságok a felhasznált támogatási bizonyítvány benyújtásától számított legfeljebb 60 napon belül kifizetik, kivéve a következő eseteket:”;

ii. a következő szöveg negyedik albekezdésként kerül beillesztésre:

„A kifizetéseket egész éven át kell teljesíteni.”;

<sup>(1)</sup> HL L 265., 2006.9.26., 1. o.

<sup>(2)</sup> HL L 365., 2006.12.21., 64. o.

<sup>(3)</sup> HL L 152., 2000.6.24., 1. o. A legutóbb az 1913/2006/EK rendelettel (HL L 365., 2006.12.21., 52. o.) módosított rendelet.

- b) a (2) bekezdés első albekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„A támogatási bizonyítványokat az 1291/2000/EK rendelet I. mellékletében található behozatali engedély mintája alapján kell kiállítani. Az 1291/2000/EK rendelet 8. cikkének (5) bekezdése, 13., 15., 17., 18., 19., 21., 23., 26., 27., 29–33. és 36–41. cikke értelemszerűen alkalmazandó e rendelet sérelme nélkül.”

2. A 34. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„34. cikk

#### A programok módosítása

(1) Az 1405/2006/EK rendelet 13. cikkének (2) bekezdése alapján engedélyezett átfogó programok módosításait be kell nyújtani a Bizottsághoz és kellően alá kell támasztani, különösen a következő információk megadásával:

- a) az átfogó program módosítását alátámasztó indokok és végrehajtási problémák;
- b) a módosítás várható hatásai;
- c) a kötelezettségvállalások finanszírozására és ellenőrzésére vonatkozó következmények.

*Vis maior* és kivételes körülmények esetét kivéve Görögország évente és programonként legfeljebb egyszer nyújt be programmódosítás iránti kérelmeket és legkésőbb minden év szeptember 30-ig.

Ha a Bizottság nem emel kifogást a kérelmezett módosítások ellen, Görögország a módosításokat az értesítés évét követő év január 1-jétől alkalmazza.

A módosítások hamarabb alkalmazhatók, ha a Bizottság a harmadik albekezdésben említett időpont előtt írásban megerősíti Görögország számára, hogy a bejelentett módosítások megfelelnek a közösségi jogszabályoknak.

Ha a bejelentett módosítás nem felel meg a közösségi jogszabályoknak, a Bizottság tájékoztatja erről Görögországot, és a módosítás nem alkalmazható, amíg a Bizottsághoz nem érkezik be megfelelőnek minősíthető módosítás.

(2) Az (1) bekezdéstől eltérve a következő módosítások esetében a Bizottság értékeli Görögország javaslatait és benyújtásuktól számítva legkésőbb négy hónapon belül határoz a jóváhagyásukról, az 1405/2006/EK rendelet 13. cikkének (2) bekezdésében említett eljárással összhangban:

- a) új intézkedések vagy támogatások bevezetése az átfogó programba; és
- b) az egyes már létező intézkedésekre vagy támogatási rendszerre már jóváhagyott támogatás egységnyi szintjének a módosítás iránti kérelem benyújtásának időpontjában alkalmazandó összeg több mint 50 %-ával történő megegyelése.

(3) Görögország számára engedélyezni kell a következő módosításokat az (1) bekezdésben meghatározott eljárás lefolytatása nélkül, feltéve, hogy a módosításokról értesítik a Bizottságot:

- a) előzetes ellátási mérlegek vonatkozásában az ellátási szabályok hatálya alá tartozó érintett termékek mennyiségének és következésképp az egyes termékvonalak támogatására előirányzott globális támogatási összegnek a megváltoztatása; és
- b) a helyi termelés támogatása vonatkozásában az egyes intézkedésekre megítélt pénzügyi előirányzat legfeljebb 20 %-os módosítása.

Ezek a módosítások nem alkalmazhatók a Bizottsághoz való beérkezésük napját megelőzően. A módosításokat évente csak egyszer lehet végrehajtani, kivéve *vis maior* vagy kivételes körülmények esetében, az ellátási szabályok hatálya alá tartozó termékek mennyiségének módosítása, valamint a 2658/87/EGK tanácsi rendelet (\*) értelmében a statisztikai nomenklatúra és a közös vámtarifa kódjainak módosítása esetében.

(\*) HL L 256., 1987.9.7., 1. o.”

3. A 35. cikk a következő második bekezdéssel egészül ki:

„A tanulmányokat, demonstrációs projekteket, képzéseket, illetve technikai segítségnyújtási intézkedéseket érintő kifizetéseket egész éven át kell teljesíteni.”

*2. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2007. október 29-én.

*a Bizottság részéről*  
Mariann FISCHER BOEL  
*a Bizottság tagja*

---